

<i>Plan de travail – Idées (14 décembre 2015)</i>	<i>Harmonisation(s) potentielle(s) de services</i>	<i>Commentaires</i>
<b>Généralités</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Information démographique à jour concernant la population francophone à Toronto</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Développement social, des finances et de l'administration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'information a été fournie lors de la deuxième rencontre du Comité.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Incidence économique et sociale de l'immigration francophone à Toronto et de la population francophone plus largement</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Développement économique et de la culture</li> <li>Développement social, des finances et de l'administration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Une fois la demande provenant du GM9.11 abordée, celle-ci sera pratiquement close.</li> <li>Certains de ces renseignements ne font pas l'objet d'un suivi et il est impossible de déterminer certains autres renseignements.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Éducation (tous les paliers)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Développement social, des finances et de l'administration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'éducation est de compétence provinciale et le Comité pourrait choisir de formuler des observations au sujet des services du ressort de la ville de Toronto.</li> <li>Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Célébration du 50<sup>e</sup> anniversaire du Collège universitaire Glendon</li> </ul>	-	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Arts et culture</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Développement économique et de la culture</li> <li>Services de transport</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>

## Plan de travail du Comité consultatif francophone de Toronto – Idées et prochaines étapes

<i>Plan de travail – Idées (14 décembre 2015)</i>	<i>Harmonisation(s) potentielle(s) de services</i>	<i>Commentaires</i>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Services de première ligne en français (p. ex., modes de paiement pour les services d’attribution de permis de la ville – langues des chèques)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Division des licences et des normes municipales</li> <li>• Division de la planification de la ville</li> <li>• Division pour les bâtiments</li> <li>• Développement économique et de la culture</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La ville de Toronto n’a pas formulé d’engagement général pour la prestation de services en français.</li> <li>• La politique plurilingue de la ville sera révisée plus tard en 2016, et le Comité pourrait souhaiter acheminer les commentaires par l’intermédiaire de COSTI.</li> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<b>Population vieillissante</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Logement social et soins de longue durée pour les personnes âgées</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Foyers et services de soins de longue durée</li> <li>• Division des abris, des supports et des logements</li> <li>• Bureau pour le logement abordable</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Soins de santé</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bureau de santé publique de Toronto</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> <li>• Les soins de santé sont de compétence provinciale et le Comité pourrait choisir de formuler des observations au sujet des services du ressort de la ville de Toronto.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Santé mentale</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Divisions et agences diverses</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nouvelle génération (jeunes) de l’extérieur de la province</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Services à l’enfance</li> <li>• Développement social, des finances et de l’administration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>

## Plan de travail du Comité consultatif francophone de Toronto – Idées et prochaines étapes

<i>Plan de travail – Idées (14 décembre 2015)</i>	<i>Harmonisation(s) potentielle(s) de services</i>	<i>Commentaires</i>
<b>Nouveaux arrivants francophones</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prestation de services à une population grandissante de nouveaux arrivants</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Développement social, des finances et de l'administration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le mandat général du Bureau des nouveaux arrivants à Toronto consiste à rehausser l'accès des nouveaux arrivants aux services de la ville et à renforcer la capacité d'offrir des services communautaires.</li> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ressources du Comité pour appuyer les nouveaux arrivants francophones</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• S. O.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plus de renseignements sont requis.</li> </ul>

### Prochaines étapes

1. Établir les priorités.
2. Discuter des observations et des divers résultats possibles.
3. Créer une base de connaissances.
4. Formuler des recommandations au Comité de gestion de la ville et au conseil municipal.